

23. NEDELJA MED LETOM - 24. NEDELJA MED LETOM

10. & 17. september 2017

Leto A Št. 37 & 38

Odpev: *Danes ne zakrknite svojih src.*

Response: *O that today you would listen to the voice of the Lord. Do not harden your hearts!*

Vrstica pred evangelijem: Aleluja. *Bog je v Kristusu spravil svet s seboj, nam pa je zaupal besedo sprave. Aleluja.*

Gospel acclamation: Alleluia! Alleluia. *In Christ, God was reconciling the world to himself, and entrusting the message of reconciliation to us. Alleluia!*

NEDELJA 10. sept: 23. NEDELJA MED LETOM

8.30 + Bernarda Udovič, *Anka Udovič z družino*
+ Iz družine Čakada, *Anka Udovič z družino*
+ Marija Golob, *mož Jože*
+ Anton Štih, *Kristina Erčul*
+ Vera Novak, *družina R. Žilavec*
+ Stane Lubinič, *Milan Lubinič*
+ Mici Slana, *Justina Žagar*
+ Starši in Marija Perko, *R. Perko*

10.00 (English) For parishioners (živi in pokojni župljani)

+ Frank Kraljič, *family*
+ Ulysse Leger - obl., *daughter Ann Marie*
+ Starši Fir, *družina Stariha*
+ Starši Stariha, *družina Stariha*

11.45 Letovišče + Jože Čemas, *Ana Čemas z družino*

+ Janez Pahulje - obl., *družina*
+ Alojzija Pihlar, *John Kuri*
+ Lojze Svetina, *Frančiška Vidergar*
+ Marjeta Franc Šinko, *Robert Kure Jr.*
+ Rafaela Zrelec, *družina Milavec*
+ Ivan Pepelnak, *družina Kuri*

12.00 Simon Gregorčič

Poned., 11. sept: HELGA, spokornica

8.00 + John in Cecilia Bain, *J.B.*

Torek, 12. sept: MARIJINO IME

8.00 + Mary Skrt, *Jožica Nosan z družino*
+ Mici Slana - 30 dan, *otroci*

Sreda, 13. sept: JANEZ ZLATOUSTI, škof-učitelj

8.00 + Irene Ferkul-Lynch, *mama, bratje in sestre*
+ Miro Rak, *žena z družino*

8.30 - 6.00 p.m. celodnevno češčenje - All day adoration

Četr., 14. sept: POVIŠANJE SV. KRIŽA

8.00 + Peter in Ana Kotze, *hčerke*
+ Constantino Kutajar, *Erena Rakuša*

Petek, 15. sept: ŽALOSTNA MATI BOŽJA

8.00 + Brat in sestra Mišmaš, *Marija Obreza*
+ Andrej Kosec, *Jože in Olga Plut*
7. zv + Iz družine Broderič, *družina Broderič*
+ Anton in Ana Novak, *družina Novak-Leger*
+ Zora Kirn, *družina Tone Ludvik*

Sob., 16. sept: KORNELIJ, papež in CIPRIJAN, šk

8.00 + Frank Prijatelj, *F.P.*
5.00 + Anton Ferkul, *žena in otroci*,
+ Ivan in Agata Zver, *družina Sedej*
+ Jože Vojska, *družina*
+ Starše, brate in sestre, *Mici Slana*
+ Anna Jenškovec, *mož*

+ Pavla Bučar, *družina Rozman*

+ Max, Doreen in Lojze Jamernik, *G. Jamernik*
+ Marija Slana, *Angela Zakrajšek*
+ Jože Kure, *žena z družino*

Odpev: *Gospod je milostljiv in usmiljen.*

Response: *The Lord is merciful and gracious; slow to anger, and abounding in steadfast love.*

Vrstica pred evangelijem: Aleluja. *Novo zapoved vam dam, govori Gospod, da se ljubite med seboj, kakor sem vas jaz ljubil. Aleluja*

Gospel acclamation:

Alleluia! Alleluia! *I give you a new commandment; love one another just as I have loved you. Alleluia!*

NEDELJA, 17.sept: 24. NEDELJA MED LETOM

8.30 + Vinko Kociančič, *brat Silvan*
+ Bernarda Udovič, *sestra Eleonora*
+ Mona Cowell, *Mary Kotze*
+ Kristina Štih, *Alojz Štih*
+ Oskar Bučinel, *družina*
+ Marija Golob, *mož Jože*
+ Vinko in Lojze Volk, *Danilo Volk*
+ Tone Škrajnar, *žena in hčerke*
+ Anton Štih, *Kristina Erčul*
+ Jerko Baškovic, *žena z družino*
+ Emil Kraker - obl., *družina Žagar*
+ Janez Malich, *družina*

10.00 (English) For parishioners (živi in pokojni župljani)

+ Albina Ficko, *husband and family*
+ Jože in Tončka Kastelic, *družina*
+ Vinko in Alojzij Volk-obl., *Miranda V. & family*
+ Slavko Skrt, *Viktoria Skrt and family*
+ Urška Zunič, *family Matija Zunič*
+ Stane Sterman, *wife*
+ Ana Molan, *daughter*

11.45 Letovišče + Frank Mate, *družina Mary Kure*

+ Marjeta Franc Šinko, *Karolina Kure*
+ Lojze Svetina, *Janez Tratnik*

12.00 Večerni Zvon v Boltou

+ Katarina Žilavec, *družina*

Poned., 18. sept: JOŽEF KUPERTINSKI, duhovnik

8.00 + Irene Ferkul-Lynch, *Marija Runtič*

Torek, 19. sept: JANUARIJ, škof-mučenec

8.00 + Jožef Kolenko, *družina*
+ Anton Ifko, *Večerni zvon campers*

Sreda, 20. sept: ANDREJ KIM, mučenec

8.00 + Marjan Koželj, *Maria in Nick Žunič*

8.30 - 7.00 p.m. celodnevno češčenje - All day adoration

Četrtek, 21. sept: MATEJ, apostol-evangelist

8.00 + Jože Obreza, *Meta Kavčič*

Petek, 22. sept: MAVRICIJ, mučenec

8.00 + Adolf Osterman, *družina Osterman*
7. zv + Mihael in Maksa Žagar, *M.Ž.*

Sobota, 23. sept: PIJ IZ PIETRELCINE, duhovnik

8.00 + Anton Ifko, *družina Jože Nerad*

5. zv + Iz družine Kambič, *Darinka Plut*
 + Ludvik in Ana Sluga, *L.M. Soršak*
 + Jernej Fale, *Ana Fale*
 + Jože Vojska, *Milka Krampelj*
 + Marija Slana, *Vida Vojska*
 + Ivan Pepelnak, *družina Bučar*

NEDELJA, 24. sept: 25. NEDELJA MED LETOM

8.30 + Jože Grčar, *žena z družino*
 + Marija Golob, *mož Jože*
 + Andrej Dolenc, *družina G. Dolenc*
 + Franc Ludvik, *žena z družino*
 + Pavla Bučar, *Marija Krmelj*
 + Frank Krmelj, *žena*
 + Jože Žilavec, *družina R. Žilavec*
 + Ana Rauscher, *Ivan in Sonja Kodrič*
 + Jože Vojska, *Ivan in Sonja Kodrič*

10.00 (English) For parishioners (živi in pokojni župljani)

+ Ludvik in Anton Ženko, *family Ženko*
 + Peter Urbanc, *Francka Urbanc*
 + Tom Tekavčič, *mom and family*
 Na čast Materi Božji, *Stanka Ženko*

11.45 Letovišče + Jože Čemas, *Marica in Ive Miketič*

+ *Francka Ulčar, družina*
 + Lojze Svetina, *družina Kuri*

12.30 Holiday Gardens v Pickering

SLOVENSKO ROMANJE V MIDLANDU.

Zahvalujemo se g. Pavletu Novaku, za vodenje duhovnih vaj, in za sv. mašo v Midlandu.

SLOVENSKA ŠOLA - vpisovanje in začetek pouka bo v soboto, 16. septembra, ob 9h zjutraj. Podprimo otroke za spoznavanje slovenskega jezika in kulture!

MOLITVENA SKUPINA SV. ANE vabi k molitvi pred Najsvetejšim v torek, 12. septembra, ob 7h zvečer. Molimo za naše družinske, župnijske in druge pomembne zadeve!

NABIRKA Bishop's Collection za potrebe Kanadske Cerkve je 24. septembra. Namenjena je škofski konferenci in delu, ki ga škofje opravljajo v imenu Kanadskih vernikov. Kuverte so v paketu nedeljskih kuvert. Bog povrni!

OBNOVLJENI TOALETNI PROSTORI: Cena materiala za obnovo znaša \$10,174. Hvala prostovoljcem: Tonetu Zupančiču, Brankotu Salajku, Ivanu Marentiču in D. Zigante za obnovitvena dela. Veseli bomo, če boste sodelovali tudi vi. Na kuverto napišite **Building Fund, vaše ime, naslov in št. vaše nedeljske kuverte.** Do danes je blo darovanega \$2,840.

DRUŠTVO SIMON GREGORČIČ vas vabi na vinsko trgatév, danes 10. septembra. Sv. Maša bo ob 12 uri, po maši sledi kosilo. Za veselo razpoloženje bo igral *ansambel Brajda.*

VEČERNI ZVON vas vabi na vinsko trgatév, ki bo 17. septembra na njihovi pristavi. Pričetek bo ob 12 uri s Sv. Mašo, po maši sledi kosilo. Za veselo razpoloženje bo igral *Matija Slak* iz Slovenije z *Matija Lebar ensemble.*

BISHOP'S COLLECTION for the needs of the Church in Canada is September 24th. Your gifts are used by the Canadian Conference of Catholic Bishops to represent Canadian Catholics in national and international pastoral activity. Envelopes are in your weekly collection boxes.

SLOVENIAN SCHOOL registration and classes will begin **Saturday, September 16 at 9 am.**

FIRST COMMUNION, CONFIRMATION and CHILDREN'S CORNER will begin in October, after Thanksgiving. More information later.

PRAYER GROUP for the intentions of our families will be held this month on **Tuesday, Sept. 12th** at 7 p.m.

MLADI GLAS AND PLANIKA DANCE GROUP registration and practice begin Tuesday, September 12th at 6 pm. New members ages 6 and older welcome!

HOLIDAY GARDENS v Pickeringu vas vabi na vinsko trgatév 24. septembra. Sveta maša bo ob 12.30, nato kosilo in prosta zabava. Igral bo *Murski Val.* Vabljeni!

Moya Financial je s 5. septembrom spremenila bančne ure v glavni poslovalnici na 725 Brown's line, da bodo še bolj priročne za člane. Nove ure so od 9:30 dopoldne do 4:30 popoldne ob ponedeljkih, torkih in sredah, od 9:30 dopoldne do 7:00 zvečer ob četrkih in petkih ter od 9:00 dopoldne do 1:00 popoldne ob sobotah. Če želite raziskati možnosti varčevanja in posojil, se oglasite v poslovalnici Moya Financial ali pokličite na 416-255-1742.

Moya Financial has just made it convenient for members to drop into their Main Branch at 725 Brown's line more often. **New branch hours effective September 5, 2017:**

- Mon, Tue & Wed from 9:30 AM to 4:30 PM
- Thurs & Fri from 9:30 AM to 7:00 PM
- Sat from 9:00 AM to 1:00 PM

CONSULATE GENERAL OF THE REPUBLIC OF SLOVENIA
 747 Brown's Line, 2nd floor, Toronto, Ont. M8W 3V7
 Slovenian Consul General Toronto Office:
 John Doma / Facebook
<http://www.facebook.com/SlovenianEmbassyCanada>
 Office hours: www.ottawa.embassy.si
 Telephone: 1-613-565-5781 ex.625
 E-mail: sloembassy.ottawa@gov.si

EQUITY Konda Financial
 Associates Inc.

RRSP, RRIF, Mutual Funds, RESPs, Tax-Free Savings
 Accounts, Insurance Services*, Group Benefits*
 & Group Pension Plans, Tax & Estate Planning*

*Insurance, Tax and Estate Planning Services offered through IDC
 Worldsource Insurance Network Inc. & Great West Life

STAN KONDA
 (financial consultant)

1450 Meyerside Dr. Suite #101, Mississauga, ON, L5T 2N5

Cell : 905-624-8069 Website : www.kondafinancial.com
 Bus : 905-670-3422 Email : stan@kondafinancial.com
 Toll Free: 1-866-668-8858

Just Aluminum & Glass Inc.

Manufacturing and Design

1677 Aimco Blvd. L4W 1H7

*Windows, Doors, Curtain Wall, Store Fronts, Glass & Mirrors,
 Shower Enclosures, Residential, Commercial and Industrial*

Justin Zigante, President

e-mail: justin@justaluminum.ca

Tel: 905-602-5887

Fax: 905-238-9579

Vseslovenski kulturni odbor

747 Brown's Line, Etobicoke, ON M8W 3V7

www.vsko.ca 416-252-4305

RADIO ČESTITKE

CHIN FM 100.7 Sobota ob 20:00

Marija Jevnišek

Tel.: 905-461-9818

maria.jevnisek@gmail.com

REVIJA GLASILO

Milan Vincec

Članki, Oznanila, Reklame

Tel: 416-347-4017

urednistvoglasila@gmail.com



PROFESSIONAL CATERING SERVICE

*Weddings • Banquets • Funerals
 all other special occasions*

905-274- 9317

Anka Sikic

Chef & Event Dinner

Cell 416-629-8358